

# POISTNÁ ZMLUVA

číslo

**8-863-014305**

## **Colonnade Insurance S.A.**

so sídlom Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko  
zapísaná v Obchodnom registri Luxemburg pod č. B 61605

konajúca prostredníctvom

## **Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu**

Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice, Slovenská republika

IČO: 50 013 602

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel Po, vložka číslo 591/V

DIČ: 4120026471 IČ DPH: SK 4120026471

v zastúpení: Monika Birošová, senior underwriter konajúci na základe poverenia  
Ing. Zuzana Rothová, senior underwriter konajúci na základe poverenia

Bankové spojenie: Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky

IBAN: SK16 8130 0000 0011 0210 0306 SWIFT: CITISKBA

ďalej len „poistiteľ“

a

## **Mestská časť Košice - Krásna**

Opátska 18

040 18 Košice - mestská časť Krásna

Slovenská republika

IČO: 00 691 020

zapísaná v Registri organizácii Štatistického úradu Slovenskej republiky

DIČ: 2021186860 IČ DPH: SK 2021186860

v zastúpení: Ing. Peter Tomko starosta

Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.

IBAN: SK06 5600 0000 0004 0279 5002 SWIFT: KOMASK2X

ďalej len „pojistník“ a „poistený“

**uzatvárajú**

v zmysle § 788 a nasl. Občianskeho zákonníka túto

**poistnú zmluvu**

## SPOLOČNÉ USTANOVENIA

Poistná zmluva č.:

**8-863-014305**

	začiatok	koniec
Doba trvania poistenia:	pondelok 16. máj 2022	poistenie na dobu neurčitú
Poistné obdobie:	Bežný / technický rok	
Prvé poistné obdobie:	od 16.5.2022 do 15.5.2023	
Základné ročné poistné:	2 838,56 EUR	
Výsledné ročné poistné po uplatnení zľavy **):	2 554,68 EUR	
Poistné za poistné obdobie po u	2 554,68 EUR	
Poistné za 1. poistné obdobie:	2 554,68 EUR	
Splatnosť poistného:	Poistné je splatné <b>16. mája každého roka</b> , poistné za prvé poistné obdobie je splatné <b>16. mája 2022</b> .	
Spôsob úhrady poistného:	Poistník uhrádza poistné na účet poisťiteľa uvedený na titulnej strane, variabilný symbol: číslo Poistnej zmluvy bez pomlčiek, konštantný symbol: 3558.	
Sprostredkovateľ poistenia:	<b>MAXIMA BROKER a.s.</b> Stanislava Štechová (stechova@maximabroker.sk)	
Upisovateľ:	Monika Birošová	
Počet rovnopisov:	Táto poistná zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú zmluvnú stranu.	
Súčasti Poistnej zmluvy:	Poistná zmluva sa skladá z nasledovných častí (v tomto poradí): 1. Titulná strana 2. Spoločné ustanovenia 3. Dojednaný rozsah poistenia 4. Legenda k časti "Dojednaný rozsah poistenia" 5. Súčasti Poistnej zmluvy 6. Prehlásenie poisteného, podpisy zmluvných strán 7. Klausuly, poistné podmienky, Informácie o spracúvaní osobných údajov	

### Definícia limitu a sublimitu poistného plnenia

Limit poistného plnenia je horná hranica plnenia poisťiteľa za jednu a všetky poistné udalosti za jeden poistný rok. Ustanovenie o podpoistení sa uplatňuje aj na poistenie dojednané s limitom plnenia v rámci poistnej sumy, avšak len vtedy ak nebolo pre predmet poistenia dojednané poistenie len s limitom plnenia. Sublimit poistného plnenia je horná hranica plnenia poisťiteľa za jednu a všetky poistné udalosti za jeden poistný rok, ktorá je súčasťou celkového limitu poistného plnenia a nezvyšuje ho.

### **Osobitné dojednanie o spoluúčasti**

Dojednáva sa, že pokiaľ sú pre predmety poistenia stanovené rôzne spoluúčasti, v prípade poistnej udalosti súčasne na viacerých predmetoch poistenia z tej istej príčiny sa pri likvidácii poistnej udalosti z celkového poistného plnenia odpočíta iba najvyššie dojednaná spoluúčasť.

### **Dojednanie týkajúce sa plnenia s DPH**

V prípade odcudzenia poistených vecí krádežou vlámaním poisťiteľ poskytne poistné plnenie v cene vrátane dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“), avšak len vtedy, ak podľa všeobecne záväzného právneho predpisu platného v čase vzniku poistnej udalosti vznikla poistenému povinnosť odvieť ju. Podmienkou poskytnutia poistného plnenia v cene vrátane DPH je stanovenie poistnej sumy so zahrnutím DPH.

### **Dojednania k poisteniu majetku**

Poisťiteľ akceptuje nárast poistných súm oproti dojednaným poistným sumám poisteného majetku o maximálne 15% na majetok nadobudnutý po dátume účinnosti poistenia. Ak poistná suma novonadobudnutého majetku presiahne 15%, poistený je povinný túto zmenu oznámiť poisťiteľovi, ktorý na základe aktualizovanej Prílohy č. 1 spracuje aktualizáciu poistnej zmluvy Dodatkom. Poisťiteľ považuje nový majetok zaevidovaný do účtovnej evidencie po dátume účinnosti poistnej zmluvy ako poistený majetok a ak jeho poistná suma nepresiahne 15% poisťiteľ neuplatní podpoistenie. Celková aktualizácia poistných súm bude vykonávaná k zročnosti poistnej zmluvy t.j. k 16.05. každého roka.



## DOJEDNANÝ ROZSAH POISTENIA

Poistník / poistený: Mestská časť Košice - Krásna  
IČO: 00 691 020

Opátska 18

040 18 Košice - mestská časť Krás

Miesta poistenia:

[A]: miesta poistenia uvedené v prílohe č. 1

Colonnade Insurance S.A.  
so sídlom Rue Jean Piret 1, L-2350 Luxemburg, Luxembursko  
zapísaná v Obchodnom registri Luxemburg pod č. B 61605

konajúca  
prostredníctvom

Colonnade Insurance S.A., pobočka poisťovne z iného členského štátu so sídlom Moldavská cesta 8 B, 042 80 Košice;  
IČO: 50 013 602, DIČ: 4120026471, IČ DPH: SK4120026471  
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel Po, vložka číslo 591/V

Monika Birošová, Odbor poistenia podnikateľov, tel.: 055/6826 263, mobil: 0910 846 575, e-mail: monika.birosova@colonnade.sk

Oddiel	Poistné nebezpečenstvo	Predmet poistenia	Poistná suma / (sub)limit poistného plnenia	Poistná suma	Limit poistného plnenia	Poistná hodnota	Spoluúčasť	Súčasť poistnej zmluvy	Miesto poistenia / Územná platnosť		
A.	Poistenie majetku proti základným a doplnkovým živelným nebezpečenstvám, vodovodným nebezpečenstvám, nárazu vozidla, dymu, nárazovej vlne  Poistenie majetku proti krádeži a lúpeži a vandalizmu (vnútorný aj vonkajší, zistený aj nezistený páchatel, vrátane sprejerstva)	Súbor budov evidovaných v účtovnej evidencii poisteného vrátane stavebných súčastí a príslušenstva v zmysle Prílohy č. 1	Poistná suma	575 568,35 €	povodeň, záplava, vichřica, zemetrasenie: 30% zo súčtu poistných súm;  zosuv pôdy pre súbor stavieb: 50 000,00 €  vodovodné škody: 800 000,00 €  krádež, lúpež, vandalizmus: 10 000,00 EUR	nová cena	200,00 €	Všeobecné poistné podmienky (CI 100/18/10); Zmluvné dojednania pre poistenie majetku proti vymenovaným nebezpečenstvám (CI 335/18/02); Zmluvné dojednania o spôsobe zabezpečenia poistenej veci pre prípad odcudzenia (CI 201103/18/02)  Klauzula: Odchylné dojednanie k poisteniu škôd spôsobených vichřicou alebo krupobílím na veciach umiestnených na vonkajšej strane budovy *)  Klauzula : Výluka prenosných chorôb	[A]		
		Súbor budov evidovaných v účtovnej evidencii poisteného vrátane stavebných súčastí a príslušenstva v zmysle Prílohy č. 1		1 578 094,27 €		časová cena	200,00 €				
		Súbor stavieb evidovaných v účtovnej evidencii poisteného v zmysle Prílohy č. 1		585 400,76 €		nová cena	200,00 € povodeň, záplava, zosuv pôdy: 10% min. 1 000,00 €				
		Súbor stavieb evidovaných v účtovnej evidencii poisteného v zmysle Prílohy č. 1		547 202,52 €		časová cena	200,00 € povodeň, záplava, zosuv pôdy: 10% min. 1 000,00 €				
		Súbor vlastných huteľných vecí evidovaných v účtovnej evidencii poisteného		180 000,00 €		nová cena	200,00 €				
		Poistenie škôd vzniknutých v dôsledku dažďových zrážok, vody z topiaceho sa snehu alebo ľadu v zmysle klauzuly		Poistná suma/Limit poistného plnenia		5 000,00 €	100,00 €				
		Nepriamy úder blesku v zmysle klauzuly				1 000,00 €				nová cena / časová cena	100,00 €
		Spätné vystúpenie vody z kanalizačného potrubia v zmysle klauzuly				1 000,00 €				podľa predmetu poistenia	100,00 €
		Búrľivý vietor v zmysle klauzuly				1 000,00 €				100,00 €	
		*) Veci umiestnené na vonkajšej strane budovy pre nebezpečenstvo vichřice a krupobílí v zmysle Odchylných dojednaní				1 000,00 €				100,00 €	
Náklady na odpratanie trosiek	Limit poistného plnenia	100 000,00 €	v zmysle zmluvných dojednaní	100,00 €							
Náklady na odborný pomoc											

B.	Poistenie skiel	Súbor vonkajších osadených skiel na budovách poistených v Oddiele A tejto poisťnej zmluvy, sklenené dvere a steny vnútri budov poistených v Oddiele A tejto poisťnej zmluvy, svetelná reklama	Limit poisťného plnenia		5 000,00 €	nová cena	100,00 €	Všeobecné poisťné podmienky (CI 100/18/10); Zmluvné dojednania pre poistenie skiel (CI 305/18/02) Klauzula : Výluka prenosných chorôb	[A]
C.	Poistenie strojov, strojných a elektronických zariadení proti všetkým nebezpečenstvám	Výber strojov, strojných a elektronických zariadení: traktor NEW Hollan T4S, 75, rok výroby 2019 do poisťnej sumy 35 673,24 EUR (vrátane DPH) a Malotraktor New Holland BOOMER 25, rok výroby 2020 do poisťnej sumy 27 960,00 EUR (vrátane DPH)	Poisťná suma	63 633,24 €		v zmysle zmluvných dojednaní	5% min. 300,00 €	Všeobecné poisťné podmienky (CI 100/18/10); Zmluvné dojednania pre poistenie strojov, strojných a elektronických zariadení proti všetkým nebezpečenstvám (CI SE_ZD/18/02) Klauzula 331 Klauzula : Výluka prenosných chorôb	[A]
<b>SPOLU ročné poisťné</b>								<b>2 838,56 €</b>	
<b>SPOLU ročné poisťné po zľave za viacročný poisťný program (3 roky)**</b>								<b>2 554,68 €</b>	

## LEGENDA K ČASTI POISTNEJ ZMLUVY "DOJEDNANÝ ROZSAH POISTENIA"

	Vysvetlenie obsahu jednotlivých stĺpcov
<b>Oddiel:</b>	obsahuje označenie jednotlivých oddielov poistnej zmluvy
<b>Poistné nebezpečenstvo:</b>	obsahuje dojednaný rozsah poistenia v danom oddiele poistnej zmluvy
<b>Predmet poistenia:</b>	obsahuje menovitý zoznam poistených predmetov poistenia
<b>Poistná suma / (sub)limit poistného plnenia:</b>	obsahuje informáciu o tom, či je predmet poistenia poistený na poistnú sumu, limit poistného plnenia, sublimit limitu poistného plnenia alebo je dojednaný limit poistného plnenia z poistnej sumy
<b>Poistná suma:</b>	obsahuje poistnú sumu predmetu poistenia
<b>Limit poistného plnenia:</b>	obsahuje limit poistného plnenia alebo sublimit limitu poistného plnenia predmetu poistenia
<b>Poistná hodnota:</b>	obsahuje informáciu o tom, či je poistná suma stanovená a poistenie dojednané s plnením v novej alebo časovej cene, s plnením na inú dohodnutú hodnotu, na prvé riziko, prípadne v rozsahu, ktorý je bližšie špecifikovaný v príslušných zmluvných dojednaniach
<b>Spoluúčasť:</b>	obsahuje výšku spoluúčasti, ktorou sa poistený podiela na poistnom plnení
<b>Súčasti poistnej zmluvy:</b>	obsahuje zoznam všetkých zmluvných dojednaní, klauzúl, osobitných dojednaní a pod., ktorými sa riadi poistenie v danom oddiele poistnej zmluvy a ktoré zároveň tvoria prílohu poistnej zmluvy; automatickou a neoddeliteľnou súčasťou každej poistnej zmluvy sú Všeobecné poistné podmienky
<b>Miesto poistenia / Územná platnosť:</b>	obsahuje odvolávku na kód miesta poistenia definovaného v záhlaví v časti "Miesta poistenia", prípadne dojednaný územný rozsah poistenia

## SÚČASTI POISTNEJ ZMLUVY

Neoddeliteľnou súčasťou tejto poistnej zmluvy / dodatku sú:

p.č.	názov prílohy	označenie
1	Klauzuly :	
1.1.	Klauzula: Výluka prenosných chorôb	-
1.2.	Klauzula: Poistenie škôd vzniknutých v dôsledku dažďových zrážok, vody z topiaceho sa snehu alebo ľadu	-
1.3.	Klauzula: Nepriamy úder blesku	-
1.4.	Klauzula: Spätné vystúpenie vody z kanalizačného potrubia	-
1.5.	Klauzula: Búrlivý vietor	-
1.6.	*) Odchylné dojednanie k poisteniu škôd spôsobených víchricou alebo krupobitím na veciach umiestnených na vonkajšej strane budovy	-
1.7.	Klauzula: **) Dojednania o poskytnutí zľavy zo základného ročného poistného za viacročný poistný program	-
1.8.	Klauzula: Poistná suma pre rozostavanú budovu	-

1.9. Kaluzula: Poistenie rozostavanej stavby

1.10. Klauzula: Osobitné podmienky týkajúce sa protipožiarnych zariadení a požiarnej bezpečnosti na staveniskách

1.11. Klauzula 331 - Výška poistného plnenia pri previnutí elektrických strojov a zariadení

2	Všeobecné poistné podmienky	CI 100/18/10
3	Zmluvné dojednania pre poistenie majetku proti vymenovaným nebezpečenstvám	CI 335/18/02
4	Zmluvné dojednania o spôsobe zabezpečenia poistenej veci pre prípad odcudzenia	CI 201103f/18/02
5	Zmluvné dojednania pre poistenie skiel	CI 305/18/02
6	Zmluvné dojednania pre poistenie strojov, strojných a elektronických zariadení proti všetkým nebezpečenstvám	CI SE_ZD/18/02
7	Príloha č. 1 – Zoznam poisteného majetku s uvedením miesta poistenia	-
8	Výpis z registra organizácii Štatistického úradu Slovenskej republiky	-
9	Informácie o spracúvaní osobných údajov	CI Info GDPR/22/05
10	Doplňujúce otázky k činnosti poisteného	-



## PREHLÁSENIE POISTENÉHO

Prehlasujem, že:

- poisťované veci sú nepoškodené a v dobrom technickom stave;
- poisťné sumy uvedené v tejto poisťnej zmluve zodpovedajú poisťnej hodnote poisťovaných vecí;
- inštalované bezpečnostné zariadenia sú funkčné a pravidelne kontrolované;
- V prípade dojednania poistenia zodpovednosti za škodu ako odpoveď na písomnú otázku poisťiteľa „Uvedte škody, ktoré Vaša spoločnosť spôsobila za predchádzajúcich 5 rokov.“ uvádzame, že v čase uzatvárania poisťnej zmluvy nemáme žiadnu vedomosť, že by sme za obdobie predchádzajúcich 5 rokov spôsobili my alebo jednotliví poistení akúkoľvek škodu tretím osobám v rozsahu tejto poisťnej zmluvy, na základe čoho by si tretia osoba uplatnila voči nám alebo jednotlivým poisteným nárok na náhradu škody. Zároveň prehlasujeme, že nám v čase uzavretia tejto poisťnej zmluvy nie je známa žiadna ďalšia skutočnosť, na základe ktorej by mohol byť vznesený voči nám alebo jednotlivým poisteným oprávnený nárok na náhradu škody;
- V prípade dojednania iného poistenia, ako je poistenie zodpovednosti za škodu, ako odpoveď na písomnú otázku poisťiteľa „Uvedte škody, ktoré vznikli ku dňu podpisu poisťnej zmluvy na predmetoch poistenia“ uvádzame, že sme neutrpeli žiadnu škodu vyššiu ako spoluúčasti uvedené v tejto poisťnej zmluve pre jednotlivé poisťované nebezpečenstvá;
- som platiteľom DPH:                   nie
- všetky údaje uvedené v tejto poisťnej zmluve zodpovedajú skutočnosti;
- bol som oboznámený so Všeobecnými poisťnými podmienkami a Zmluvnými dojednaniami;
- som bol pred uzavretím poisťnej zmluvy oboznámený a že som zároveň obdržal v písomnej forme príslušné údaje v zmysle ust. § 792a Občianskeho zákonníka v platnom znení (nachádzajú sa vo všeobecných poisťných podmienkach a sú prístupné na webovom sídle poisťiteľa [www.colonnade.sk](http://www.colonnade.sk));
- rozumiem všetkým ustanoveniam tejto poisťnej zmluvy a súhlasím s nimi.

Zároveň prehlasujem, že mi boli poskytnuté *Informácie o spracúvaní osobných údajov* podľa článkov 13 a 14 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktoré sú prístupné aj na webovom sídle poisťiteľa [www.colonnade.sk](http://www.colonnade.sk).

V Košiciach

dňa 11.5.2022

Mestská časť Košice - Náštna

Ing. Peter Tomko  
starosta

V Košiciach

dňa 11.5.2022

Colonnade  
pobočka poisťovne  
Moldavská  
IČO: 50013

pobočka poisťovne z iného členského štátu  
Monika Birošová, senior underwriter

V Košiciach

dňa 11.5.2022

COLONNADE  
Colonnade Insurance  
pobočka poisťovne  
Moldavská cesta  
IČO: 50013602

Ing. ... senior underwriter